2. Each State Party shall, in exercising its national sovereignty, have the right to withdraw from this Convention. It shall give notice of such withdrawal to all other States Parties, to the Depositary and to the United Nations Security Council. Such instrument of withdrawal shall include a full explanation of the reasons motivating withdrawal.

3. Such withdrawal shall only take effect six months after the receipt of the instrument of withdrawal by the Depositary. If, however, on the expiry of that six-month period, the withdrawing State Party is engaged in an armed conflict, the withdrawal shall not take effect before the end of the armed conflict.

Article 21
Relations with States not party to this Convention

1. Each State Party shall encourage States not party to this Convention to ratify, accept, approve or accede to this Convention, with the goal of attracting the adherence of all States to this Convention.

2. Each State Party shall notify the governments of all States not party to this Convention, referred to in paragraph 3 of this Article, of its obligations under this Convention, shall promote the norms it establishes and shall make its best efforts to discourage States not party to this Convention from using cluster munitions.

3. Notwithstanding the provisions of Article 1 of this Convention and in accordance with international law, States Parties, their military personnel or nationals, may engage in military cooperation and operations with States not party to this Convention that might engage in activities prohibited to a State Party.

4. Nothing in paragraph 3 of this Article shall authorize a State Party:

(a) To develop, produce or otherwise acquire cluster munitions;

(b) To itself stockpile or transfer cluster munitions;

(c) To itself use cluster munitions; or

(d) To expressly request the use of cluster munitions in cases where the choice of munitions used is within its exclusive control.

Article 22
Depositary

The Secretary-General of the United Nations is hereby designated as the Depositary of this Convention.

Article 23
Authentic texts

The Arabic, Chinese, English, French, Russian and Spanish texts of this Convention shall be equally authentic.

告　示

○外務省告示第三百二十九号

日本国政府は、平成二十年五月三十日にダブリンにて作成された「クラスター弾に関する条約」の受諾書を平成二十二年七月十四日に国際連合事務総長に寄託していたところ、同条約は、その第十七条1の規定に従い、平成二十二年八月一日に効力を生ずる。

なお、同条約の締約国は、平成二十二年六月十七日現在、次のとおりである。

アルバニア共和国、オーストリア共和国、ベルギー王国、ブルキナファソ、ブルンジ共和国、クロアチア共和国、デンマーク王国、エクアドル共和国、フィジー諸島共和国、フランス共和国、ドイツ連邦共和国、アイルランド、日本国、ラオス人民民主共和国、レソト王国、ルクセンブルク大公国、マケドニア旧ユーゴスラビア共和国、マラウイ共和国、マルタ共和国、メキシコ合衆国、モルドバ共和国、モンテネグロ、ニュージーランド、ニカラグア共和国、ニジェール共和国、ノルウェー王国、サモア独立国、サンマリノ共和国、セーシェル共和国、スペイン、グレートブリテン及び北アイルランド連合王国、ウルグアイ東方共和国、バチカン市国、ザンビア共和国

平成二十二年七月九日

外務大臣　岡田　克也

官庁報告

官庁事項

貸金業法（昭和五十八年法律第三十二号）第三十二条第一項の規定に基づき、日本貸金業協会の業務規程の一部の変更を認可したので、同法第四十一条の十二第三号の規定により公示する。

平成二十二年七月九日

金融庁長官　三國谷勝範

認可日　平成二十二年六月二十一日

苦情処理及び相談対応に関する規則

第１章　総則

（目的）

第１条　この規則は、日本貸金業協会（以下「協会」という。）の定款第６条第７号及び第８号の規定に基づき、協会員が営む貸金業の業務に対する資金需要者等からの苦情の申立て、並びに借入れ及び返済に関する相談の申し出等について、公正中立な立場から、迅速かつ透明度の高い処理を図ることにより、貸金業を営む者の業務の適正な運営を確保し、もって貸金業の健全な発展と資金需要者等の利益の保護を図るとともに、国民経済の適切な運営に資することを目的とする。

（定義）

第２条　この規則において、次の各号に掲げる用語の定義は当該各号に定めるところによるものとし、本規程に定めのない用語で貸金業法（昭和58年法律第32号）において定められているものについては、同法に定められた意義を有するものとする。